

# LA GRALLA

AVISOS Y SUSCRIPCIONS

RINCON 121

Entre Treinta y Tres é Ituzaingó

SENMANARI CATALÁ Y LITERARI

SUSCRICIO ADELANTADA

Ciutat . . . . .	: : : : ps.	0.50
Campanya . . . . .	: : : :	“ 0.60
Exterior . . . . .	: : : :	“ 0.70

## LA GRALLA

MONTEVIDEO, JUNY 12 DE 1887.

Supliquém als nostres agents y suscriptoros de fora y de la Capital, que al notar lo mes petit retart ó falta en l' envío del periódich, ho posin en coneixement d' aquesta administració.

Aixís mateix devém dir que 'ls suscriptoros que 's trobin en descubert procurarán posarse al corrent de la suscripció si volen llegir LA GRALLA.

### La Provincia de Lleyda

EN LA  
EXPOSICIÓ UNIVERSAL DE BARCELONA

(Continuació)

Nostre segle es el segle de las Exposicions.

Los antichs organitzaban festas en honor de la guerra y de la forsa: lo trionf romá era l' exposició d' un poble vensut, sojusgat, y un torneig, una justa entre caballers valents y enamorats; pero estava reservat á nostres temps glorificar lo trevall humá en eixas grans festas anomenadas Exposicions Universals.

Solsament lo segle xix podia imaginars las, y en lo terreno de la realitat portarlas á felís èxit.

Rompuda l' unitat del imperi romá, y lo mon poblat de bárbaros, las nacionalitats modernas á la veu de Cristo, á la paraula convincent de sos apóstols, naixent, vigorizantse, engrandintse y definitivament, fuchsant sa forma, son carácter, sa extensió, durant aquell espai de temps anomenat "Edat-Mitja", que vé á ser los set dias d' eixa segona creció del mon Europeo; la vida social com conseqüència de la vida cristiana, reinant y triomfant en totas las latituds; dinou segles de civilisació cristiana influyent, suavisant moralitats, dirigint las costums dels pobles, fills pròdichs, avuy casi tots ells á sos pits criats, sanch de la sua sanch y os de sos ossos, y carn de sa carn, que per bolquers han tingut la túnica de Cristo, y per espasa la creu de Cristo y per lleu la lleu de Cristo, desfigurada aqui, mutilada allá però en totas parts coneguda, predicada y extesa, qual trionf universal ha sigut detingut per impías rebelions y defeccions lamentables, nacions tan variadas y nombrosas descansant en lo seno de una pau llarga, secular, jamay coneguda per los pobles avants del Redemptor; abolida l' esclatut; las generacions trasmetentse unas á altres l' herencia de sos tresors y de sos descobriments; y Prometéo, l' home,

en possessió del foch, arrebatat á los Deus, del vent, que infla la vela del navegant y lo globo de Mongolfier, del vapor que brama en la caldera de Watt, de l' electricitat, que vibra en los fils de Morse, de la que s' amaga en la retina de la cambra de Daguerre; esquinsadas las entranyas de la terra y alsant lo majestuós ropatje de las aigües qu' cubreix la conca de los mars, posats aixís al descobert tots los secrets y tresors, iluminats per la llum del sol; una Exposició Universal sols podia vindre després de tants llarchs segles de civilisació, després de tants segles de pau, després de tan llargas críssis en que triufà la compromesa independencia de los organismes socials; y quant un home pogué dir al mon desd' lo mirador d' una locomotora: "ja no hi ha distancies."

F. M. V. P.

## EPÍSTOLA

Al Doctor Reus

—  
No sé si sou Catalá  
ni Rus ni Grech ni... Beduhí;  
però pel que os tinch de dir  
la naixensa res hi fa.  
Me consta que sou un home  
honrat á carta cabal,  
y á mes d' aixó principal  
tocant á bossa, (no es broma).  
Aixis es que no estranyeu  
que usant de tota franquesa  
(la meva condició atesa)  
envihi aquesta al correu.  
Vos semblarà un xich estranya,  
ja ho sé; mes aixó no es guerra  
lo meu plan, aquesta terra

es diferenta d' Espanya.  
Allá per poder parlarvos,  
s'ora precis ser banquer  
ó bolsista ó *financier*;  
aqui no; pera trovarvos  
res de aixó es precis ni urgent;  
cal sols un xich de palica,  
desprendiment una mica  
y ja está un home al corrent.  
Veus aqui ab quatre mots dit  
'l perqué, 'l com y manera,  
que porto á cap ma satlera  
dirijintvos est escrit.  
Jo soch un home com cal  
y com vos, també só honrat;  
però á dirvos la vritat,  
no tinch ni un pessó, ni un ral.  
Algú ha dit qu' es un consol  
no tenirne; jo batallo  
per lo contrari y t'revallo  
com se diu de Sol á Sol;  
perque á parlarvos tot manso  
quant mes mon cap ho examina,  
trobo qu' aquesta doctrina  
del no tenir, es un... romanso.  
Algun temps ma cega dèria  
per tot hi trobava 'l cel;  
de la juventut lo vel  
me tapaba la miseria;  
de xich, vaig venir á ser gran,  
de gran, vaig anar veyst,  
veyst, m' he anat convensem  
que no se 'n tenen cantant;  
y com que sempre cantaba  
ja ab quatre versos ja ab prossa,  
avuy se troba ma bossa  
folrada.... de tela blava.  
Vos que sou com aqui dich,  
un home á qui l' or li sobra,  
escolteu la veu d' un pobre  
que te ganas de ser rich.  
Dispenseu si la manera  
d' esplicarme, no es molt culta;  
si l' analiseu, resulta  
que vaig errar la carrera,  
¡Estich segú joh! me 'n alabo  
y aixó poseho en consulta,  
de tot lo que he dit, resulta  
que jo no he nascut per xavo,  
¿Que no 'n tinch un? Be ho sé prou;

perxó es que 'n busco y m' afanyo  
 però per mes que m' escanyo,  
 no n' hi ha de sets, ningú 's mou.  
 Aprofitant donchs la estada  
 de vosté en aquesta terra,  
 si en son calaix hi ha *desferra*  
 penshi ab mi d' una vegada;  
 penshi bé y no 's fassa 'l *suech*  
 li demano molt formal;  
 siga just y racional  
 que jo no li parlo grech.  
 Si dupte de qui jo só  
 busqui, cerqui, indagui, miri  
 y de segú quant se giri  
 ja tindrà ma filiació.  
 Desfetes, no sé 'l que son,  
 capritxós, com son las donas;  
 mal genit... aixís, á estonas,  
 ideyas las de 'n Prudhon.  
 Pels insolents no tinch calma  
 ni bons modos ni respecte,  
 y 'ls tinch en tan mal concepte,  
 que 'ls hi *romperia el alma*.  
 Pels bons, com son tan escassos  
 que trobarne un es raresa,  
 'ls daria la riquesa  
 que vosté té y 'ls mens brassos.  
 Y aixís ab tot lo demés:  
 dolent é irreconciliable,  
 ab lo dolent é intractable,  
 bo y tractable ab lo qui ho es.  
 Veji donchs, si no m' abona  
 tot lo que he dit y afirmat;  
 y diga ab seguritat  
 si aixís sent, só ó no persona.  
 Sols tinch un mal que m' apena;  
 y curarlo es molt possible,  
 si vosté fa l' *impossible*  
 de posarhi un xich d' esmena.  
 Estich carregat d' apuros.  
 Vosté qu' es banquer, doctor,  
 quo voldría fé 'l favor  
 d' enviar 'm cinc cents mil duros?  
 Si acáis se mostra manyach  
 y per ferho té lesson,  
 ja ho sab; eurrer del Rincon

121.

HORACI FLACH.

## CONTESTACIÓ AL DISCURS

DEL SENYOR

## NÚÑEZ DE ARCE

PER DON

## VALENTI ALMIRALL

PRESIDENT DEL "CENTRO CATALÁ"

(Continuació)

¿En que vos fundeu pera negar las mevas  
 apreciacions, qual evidencia acabo de demostrarvos sense haver tingut necessitat sisquera  
 de treurer tots los irrefutables arguments que  
 podría, de vostre antich teatro, de vostras no-  
 velas, de vostre códich d' honor. de vostra  
 legislació, de vostre trajo, etc., etc.? En tot  
 vostre discurs sols sé trobar dues rahons,  
 que son las següents: 1.<sup>a</sup>, que avans de la  
 unió ab Aragó, vostras empresas mediterrá-  
 neas son poch sonadas, y 2.<sup>a</sup>, que avuy per  
 avuy los castellans de las serras centrals s'  
 están molt quiets en sa casa, practicant la  
 «virtut de la obediencia,» y donan escassíssim  
 contingent á la emigració al Africa ó á la  
 Amèrica. Posém en son verdader lloch aques-  
 tas dues rahons.

¿Com haviau vosaltres d' embarcarvos en em-  
 presas mediterráneas avans de completar la  
 reconquesta, si no tréyau lo cap á aqueix mar  
 sino per petitas escletxas y d' una manera pre-  
 caria? ¿Ignoreu tal vegada, que tot lo litoral  
 conquistat pam á pam als moros, lo máteix  
 que las illes Balears, correpongué á la Confe-  
 deracio aragonesa catalana? ¿Ignoreu que en  
 gran part de las costas de Catalunya, los moros  
 no pogueren jamay solidar sa dominació?  
 ¿Cóm feu, donchs, un argument de la falta d'  
 empresas mediterráneas en vostra historia,—  
 falta, no obstant, no tan absoluta com diheu,  
 —sino váreu estar jamay en termes hábils pe-  
 ra empéndrerla?

Mes, si durant aquella època, vostre caràc-  
 ter aventurer tingué que limitarse á la part de  
 Peninsula de que disposávau, vostre afany d'  
 absorció y predomini se manifestá tan enér-  
 gich y avassallador com en lo temps de vos-

tre esplendor. Vosaltres conquistavau y absorviau: nosaltres conquistavam també, pero confederavam. Vostra historia, donchs, es la de la imposició autoritaria; la nostra la de la unió lliure y expansiva. Res val que 'ns citeu nos tras expedicions mediterráneas, ni fins las aventuras dels almogávers. Cap d' aqueixas expedicions, ni las portadas á cap per compte y perill de capitans particulars, proba en nosaltres, caracter absorvent ni mes donat á aventuras que las que eran propis dels temps.

(Continuara)

## LA GRAN PIRÁMIDE

(Acabament)

Lo pas d' entrada està molt pròxim al meridiá astronòmich, y l' seu eje en aquet pla coincideix ab un punt situat dessota del polo inferior al meridiá d' una estrella circumpolar notable. Herschel va ser lo primer que va observar aquesta particularitat. En certa fetxa, que considerava en 1838 com la mes provable de la piràmide, Herschel va trobar per lo càlcul qu' una estrella notable (A del dragó) estava situada precisament á la distància angular indicada per lo pas d' entrada.

L' any en que A del dragó se deixava veure en lo meridiá, dessota del polo, á una altura angular de  $26^{\circ} 19'$  precisament igual al àngul que suspen l' eje del pas, altre constelació brillant, la de las plèyades, passava al mateix temps per lo punt equinoccial, de partida de tots los càlculs de ascenció recta en lo firmament.

Vegis, donchs, com en lo sol fet de haver donat  $26^{\circ} 18'$  l' angul del eje del pas, està representada la simultaneidad de tres grans fenòmenos del temps y del espay á sapiguer: lo pas de A del dragó al meridiá per dessota del polo; lo pas al meridiá per damunt del polo de la célebre constelació de las plèyades al mateix temps en lo meridiá del punt equinoccial. ¿Podria imaginarse una combinació mes propia pera perpetuar una fetxa memorable en intima relació ab la construcció de la gran piràmide?

Ademés, aquests fenòmens memorables ocurrian en un temps que 's considera com la època probable del establiment de la gran piràmide.

Aquesta coincidència misteriosa descobreix altre mètode incomparable de senzillés y de grandesa que 's esten als temps passats y al pervindre, qual principal element està donat per l' acreixentament anual de la distància de las plèyades al punt equinoccial, equivalent en ascenció recta á  $3^{\circ} 5'$ .

D' aquest modo las plèyades se converteixen en rellotje de la gran piràmide, rellotje que ha comensat son maravellós moviment estant sas agullas oh. om. os, quan A del dràgo passava per última vegada al meridiá, á la distància dels polos senyalada per lo pas d' entrada de la piràmide, ó com diu Jhon Herschel, quan la gran piràmide va ser feta.

Si poguessim entrar en detalls sobre cada un d' aquests fets curiosos, y detindreus en moltes relacions y coincidèncias maravillosoas, compendriam perfectament com aquest monument quasi uniforme revela sabias lleys y grans veritats científicas al segle en que vivim, poguent ser considerat com l' emblema dels primers coneixements que posseix la humanitat, ó siga 'l simbol de la ciència moderna.

¡Veus aquí la obra d' un poble qual recort se desvaneix en la nit de 'ls temps! ¡Quantas consideracions se 'ns presentan sobre aquest prodigiós fet!

Mentre esperém que 'ls sabis moderns traguin las degudas conseqüencias, direm per nostra part que no tenim motiu per admirarnos sobremanera, sabent, com sabem que 'ls pobles que van estar en lo bressol de la humanitat van ser bressats per lo favor de la revelació divina y van entrar desde luego en possessió de veritats que 'ls doctors de la ciència sols poden descifrar ab lo transcurs dels segles.

S. V.

## CONFESIONS DE HORACI FLACH

Ó SIGA SON RETRATO

*flsich moral y psicològich*

Y escrit per ell mateix  
á fi de deixar probat,  
qu' alló de que un no 's coneix  
á si mateix, no es vritat.

*Continuació*

Si hi ha una vritat en lo mon, crech 'qu' es la que diu «l' época mes felis de la vida del home, es aquella en que no pensa.»

Fins als 10 anys jo no pensaba; y 'm fundo al dir aixó, que aquesta facultat no 's desantrolla fins que 's coneixen las necessitats y exigencias de la vida. Tota forma anterior, es abstracte; no té altre cosa, que l' importància fútil que li dona lo capritxo mes ó menos exigent de cada hu.

Corria l' any 1870, quant un dia estantnos sopant, trucan á la porta. Mon germá aná á obrir, retornait al menjador, ab la nova de que hi havia un antich vehí nostre, que desitjava parlar ab lo pare. Se 'l feu entrar y ab pocas paraulas sabérem tots lo que volia.

Demanaba, si se li concedia 'l favor d' emportarsen a viatje á un ó altre dels dos germans qu' éram.

La circumstancia d' haber arribat 'l petit d' un d' Amèrica; l' afany de veurer cosas novas, y las desgracias de familia, que may las sabrá ningú mes que 'l meu cor, me determinaren en aquell instant á dir: Pare, jo hi vull anar; jo hi vull anar.

¡Terribles mots qu' encare ressonan en mon cor, com l' éco de la sentencia qu' havia de matar las ilusions mes falagueras que he tingut y tindié durant ma vida!

Mon pare que veyá la situació tristíssima que passaba, entre 'l dupte de si podria mantenirme com era son desitj; de si podria donarme una carrera, encare que fos á costa de mil sacrificis y penalitats ó de si 'm faria seguir lo seu ofici, no 's decidia á contestarli.

Se 'l feu esperar un quant temps, á fi de poder meditar sobre lo que debia ferse de mí.

Al sendemá la mare ¡pobre mare! ab las llàgrimas als ulls me digué:—Fill meu! tú ets

molt noy, per comprender lo que t' he de dir; però no ets un malvat per no entendrer la veu del cor y mes del cor d' una mare. En aquest mon no tot es carinyo ni paternal cuydado; ja comensas á ésser grandet y deus haber de saber que la falta de recursos de que pogués disposar lo teu pare, podria portarte á coneixer una cosa, qu' ennegriria per sempre mes tots bons sentiments.

No sé per quina intuició, jo que no sabia res de lo que passaba en nostra llar, me vaig sentir ferit en l' ànima. No sé per qué la imaginació transportantme en un paratje desconegut, m' afirmá, lo que mes tart habia de veurer terrible realitat, La ruina de nostra modesta casa. Allavors s' agloparen á ma ment mil ideyas; vegí 'l prègon obert á nostres peus y la caiguda inevitable si no feya un sacrifici.

## ¡CABRERA!

NOVELA DE COSTUMS CATALANAS

PER  
"JO: CEGO"

Montevideo—Febrer del any de vintiset la Restauració

dels Jocs Florals



### CAPÍTOL VI

#### L' agutzil

Los cárrechs d' agutzil y mestre. li donaban entrada á moltes casas de quals familias, ell ne sabia la vida y miracles.

J' Esquirol havia sigut y era carlí de pura sanch, y per lo tant enemich inamistable del Miquelet; mes en l' época de la feta qu' espliquém, lo batlle era lliberal y amich del Miquelet y de consegüent l' Esquirol finjia estimació als dos, y procuraba dirne bé en las casas ahont coneixia qu' aquells eran benvolguts, bufaba y patejaba llamps y centellas en contra, allá ahont d' amagat ne deyan mal.

Conseqüent dins lo finjiment, com molts

dels personatges de la present novel·la, l' agutí en est moment se trovaba á casa 'l batlle, á rebrer ordres.

Com en la ferrería á las hors' no hi havia mes que 'l Anton, lo Manxaire, pues en Malla y l' Agustí havian anat á dalt pera conversar, lo Manxaire y l' Esquirol també la feren pètā de la següent manera:

—;Y donchs, Anton, com hó tenim aixó?...

—Hola, Felip ¿qu' hi ha de nou?...

—;Res: aquí hem vingut á rebrer ordres.

—;Oh... y que 'm sembla—va dir l' Anton baixant la veu—que seran séries.

—Y donchs,—va preguntar en Felip finjint admirat com qui no sap res—qu' hi há alguna novetat?...

—No,... aixó d' en Bernat....

—;Si... ja ho entenç: ara ells per ferli mal, Deu sap lo qu' inventarán...

—Ah!... ¿qu' ho saps tot Felip?...

—Oh!... ja veurás: ¿que vols dir alló d' en Pauet y la Marieta?...

—;Si; home, però no cridis tan, Felip, que tot se sent y 'ns podém comprometre!

—;Tens rahó, Anton, tinguém paciencia!... Y... parlant d' altre cosa: ¿que ja ho saps qu' aviat hi haurá el-leccions pera diputats?

—;Si: me 'n va parlar lo senyor Vicens l' Apotecari. Pero en Malla, com es natural, voldrá que votém pel seu compte....

—;Si; pero nosaltres dos,—va dir l' Esquirol—no hauriam de votar pera ningú. ¿Saps perquè? porque no paguém pera tindre vot. Pero nos hi obligan y ¿qu' hem de fer?...

—;No; lo qu' hi ha—va dir l' Anton—que nosaltres fem traició á tot.

—;A tot...—va contestar en Felip--menos á lo que 'ns convé!

—;Jo, no sé,—digué l' Anton—com ho arreglarem el dia que 'ns fassin anar á votar!

—;Molt sencill,—va dir en Felip—admetent candidatures de tots y d' amagat votar la nostre!

—;Y si 's descobreix?...

—;A las horas, un s' escusa edihint que un no sap... lo que fa, sent veure que li sap greu lo qu' ha fet.

—En est moment l' Anton va dir á n' en Felip—;Calla! que crech que ja baixan!

—;Firmes! donchs, Felip!—Va dir l' Esquirol.

—En efecte: la remor d' una conversa arbets de disputa, s' anava atansant poch á poch fins á sentirse ben clar tot lo qu' ells deyan.

Posem tots atenció y sabrem de lo que 's tracta.

## CAPÍTOL VII

### Complicacions

—;Jó lo que no vull es que tú 't fiquis en los assumptos dels homes!...

—;Jó lo que 't dich que farás una injusticia en lo que vols fer, y las injusticias sempre congridan venjansas!... A mes, que jó se certa que 'n Pauet 's va propassar ab la Maria, y sos pares han fet santament de tancarla.....

—;Vos mestressa, no ho sabeu be com va anar la cosa, y 'l qui vos hó há contat hi ha afegit mes pa que peix!

Los llejidors ja haurán conegit los personatges qu' aixis disputaban. No eran altres que Pau Malla, la Rosa y l' Agustí.

Del modo que la questió 's va ensilá, fou que havent cridat en Pau á l' Agustí pera parlar apart, ignoraban qu' en altre cambra y en tal moment tinguessen igual conferència la Rosa y l' Anjeleta; aixis, donchs, éllas varen sentir tot lo que l' Agustí digué á n' en Pau, que era lo que 'l Miquelet havia contat á l' Agustí sobre l' assumpto que ja sabé. ¡Ells si, que no sabian lo que l' Anjeleta havia contat á la Rosa, y que aquella ho sabia per en Bernat!...

## NOVAS

De Puigpelat escriuhen á un col·lega de Tarragona que l' intens fret que 's deixá sentir en aquell poble, matá la meytat de las viñents cullitas de vi, garrofas y atmetllas.



La junta de Sanitat de Barcelona ha donat dictamen favorable referent á la expendició de carn de caball pera lo consum del públic, pera lo qual s' ha demanat permís á l' Ajuntament d' aquella ciutat.



Lo president de l' Ateneu d' Igualada ha

set entrega en Madrit, al senador Sr. Maluquer de lo titol de president honorari de dita societat y un album ab600 firmas, en testimoni de gratitud per la protecció que ha prestat á aquell centro.



L' Associació pera la reforma dels Aranzels d' Aduanas, ha celebrat en Madrit, son anuiciat *meeting* lliure cambista en lo Teatro Real, lo dia primer del passat Maig.

Los oradors que feren us de la paraula combateren lo dret diferencial de bandera, l' augment de drets y la protecció que pera sas respectiuas industrias, reclaman varias comarcas, haventse lamentat que 'l projecte sobre admissions temporals dormi 'l somni dels justos.

Han parlat los senyors Figuerola, Pedregal y altres.



Llegim en un diari de Barcelona, que lo Sr. Cánovas del Castillo, ha demanat en matrimoni á la filla del duch d' Osma.

Ja era temps, Senyor Anton, de que vosté pensés en aquestas coses!



Un miracle del Sr. Sagasta:

Segons llegim en los darrers diaris rebuts de casa, las eleccions municipals, han sigut guanyadas per los partidaris del Gobern.

¿Vritat qu' es miracle?

## PIFIAS

Segons novas que 'ns arriban, ha mort en Bolivia, lo coneugut corista N' Anton Gil, molt coneugut entre nosaltres.

Sentim la desgracia, com creyém que la majoria de 'ls catalans *vells d' aquí* la sentirán.



Aquesta senmana havem tingut lo gust d' estrenyér la má á nostre amich En Joaquim Piera Marata, antich director y fundador de l' aplaudit coro "Euterpe", que tants aplausos sabé conquerirse y tants beneficis portá á alguns de nostres paysans.

*L' Arch de Sant Martí*, lo valent defensor de 'ls interessos de Catalunya, corresponent á lo dia primer de Maig, ve rublert de trevalls dedicats á Irlanda, altre esclava que, com Catalunya y Polonia se veu subjuguda á la tirania. Felicitém al valent company á qui 'ns uneixen tants forts llassos de germanó y amistat, desitjantli molts anys de vida y lo coronament de l' obra per que batalla.

Avant, company! Avant, sempre avant!



Com haviam anunciat, lo dimars passat s' embarcà nostre carinyós amich Teix acompanyat de sa muller y fills. Una infinitat d'amichs foren á accompanyarlo, entre 'ls que recordém á son soci Cuspinera y Sra., Berçaitz, Matarrodona, Noguera y senyora, Ramon Oromí, senyoreta Oromí, Oromí (fill), Baitx, Hernando, Ramon Miquel, Solé, Ráfols, Margall, Cadennet, Morató (pare y fill), Fugasot, Rosés, Rovira y Padró.

Un detall: al despedirnos del noy Teix, digne hereu de 'ls sentiments de 'ls seus pares, li recomanárem no s' oblidés de LA GRALLA, ahont ell havia col-loborat; per tota resposta, se l' hi omplenaren los ulls de llàgrimas y tinguerem que separarnos de la comitiva pera no ensenyar las que de nostres ulls brollavan.



Nostre amich y coloborador En Josehp Ribas, ha tingut un nen; es á dir es pare d' un' altre fill ab que l' obsequiá sa muller. A tots dos, doném l' enhorabona.



Lo diumenje próximo, pujará á la escena de la Societat Catalanista «Rat-Penat» lo drama en tres actes y un proemi original de F. Soler (Pitarra) y que porta per nom «La Banda de Bastardia». Per fi de festa se donarà la xistosa y aplaudida pessa «Cinch minuts fora del mon».

Las obras portadas á cap, donant mes dimensions al teatro y pintant una decoració á fi de presentar l' obra ab tota propietat, diuen ben alt en favor d' aquesta Societat, que no repara en medis pera donar á coneixer las millors produccions de nostres poetas.



Desitjariam saber quina ofensa han rebut nostres companys «La Union Gallega» y «La Pellicerina» que fá un quant temps no passan per casa.

Si la culpa es nostre, ja sabeu que estém disposats á esmenarla.

## AL LLIURE PENSAMENT

Salut, pensament humá,  
que ab ta potent alenada,  
los nívols y la boyrada  
has sapigut dissipá;  
al contemplar ta feynada  
voldria ab véu inspirada  
las tévas glorias cantá.

Avant, lliure pensament,  
avansa de nit y dia,  
fés ta via com lo vent:  
fés ta via, fés ta via.

Jo esmento del temps passat  
jorns de tristor y amargura,  
mes ja 'l pensament fulgura  
redimint la humanitat:  
ja 'l progrés ningú detura,  
ja tota humana criatura  
reviu per la llibertat.

Ovirém un cel seré;  
la pau per tot es notoria;  
lo sol llumena la gloria  
de la virtut y 'l Sabé,  
y ja han passat á l' historia  
los crims de trista memoria  
que 's deyan actes de fé.

¡Guaytén! ja no hi ha colors,  
ni cap casta condemnada,  
ja l' esclau repren volada  
igualantse á sos senyors;  
ja per fi se 's apagada  
aquella set d' or malvada  
d' alguns blancls explotadors.

Avuy per ton esplendor  
lo fill del poble delira,  
avuy ab vibranta lira  
t' enalteix lo trovador,  
y 'l bon catalá suspira  
pel lema que 'l món admira,  
de virtut progrés y amor.

Avant, lliure pensament  
treballa de nit y dia,  
fés ta via com lo vent:  
fés ta via, fés ta via.

J. BLACI Y ROMANI.

## REMITIT

*Societat Catalanista Rat-Penat*

Senyor Director de LA GRALLA.

En un suelto de Gacetilla publicat en la edició de «El Dia» de ahir, se diu que *en virtut d'una nota passada per lo C. A. de la Catalanista Rat-Penat á lo Centro Catalá aquellas Societats, han romput sas relacions*. Fassa constar en aquest senmanari, que al ferse càrrec aquest C. A. de la direcció de la Societat, trobá en lo arxiu, una nota en que la C. D. de lo Centro Catalá, *se negaba á corresponder ab lo cambi d' invitacions* y en vista d' ella, lo actual C. A. de la Rat-Penat 'ls n' hi enviá una pera que acabés aquell estat de cosas. La C. D. de lo Centro Catalá acceptá son oferiment, prometent la correspondencia en lo successiu y habent saltat á ella la C. D. de dita Societat, quedí en peu, que la ruptura no es produhida per la nota passada de la Catalanista «Rat-Penat» sino á *una falta de compliment á lo que habia promés á dita Societat la C. D. de lo Centro Catalá*.

Anticipantli las gracias se repeixe S. S.

LO SECRETARI

Montevideo 11 de Juny de 1887.

## CORRESPONDENCIA PARTICULAR DE LA GRALLA.

Vicens Giralt (Uruguayana)— rebudas sas dos cartas y enterats.

Jaumandreu (Florida)— Cobrat son giro, y gracias. Desde aquest n.<sup>o</sup> enviém «La Gralla» al senyor que 'ns designá..

Martí Horta-Per correu ja li significárem lo que á vos té pertany.

Bonaventura Ferrer Sans—Cobrada la suscripció fins á Dbre. de 1887.